

ENCICLOPEDIA CATALANA

Diccionari
Català
Francès

Diccionari
Francès
Català



CATALONIA

JANUARY

culture

1987 • 1

F. VERDAGUER

ABRÉGÉ
DE
GRAMMAIRE
CATALANE

CATALAN
REVIEW

International Journal of Catalan Culture

Volume I Number 2 December, 1986

dalupe Golobardes

CCIONARI

GREC

Alain

N CATALAN

Cat

TEACH

Diccionari
Castellà
Català

POMPEU
FABRA
DICTIONNAIR
FRANÇAIS

Diccionari
Català
Anglès

DICTIONNAIR
ENCYCLOPÉDIE
CATALANA

DICTIONNAIR
CATALANA

Diccionari
Rus
Català

DICTIONNAIR
CATALANA

DICTIONNAIR
ENCYCLOPÉDIE
CATALANA

DICTIONNAIR
CATALANA

UNIVERSIDADES EN DONDE SE
ENSEÑA CATALAN

Estado

Estados Unidos de América

Número

Alemania Federal

52

Gran Bretaña

25

Francia*

19

Italia

12

Canadá

10

Dinamarca, Suecia, Suiza,

4

Austria, España*,

Holanda, URSS,

República Democrática

Alemania, Austria,

Brasil, Bulgaria,

Finlandia, Hungría,

Yugoslavia, Irlanda,

Egipto, Méjico, Noruega,

Puerto Rico, Rumanía,

Checoslovaquia

Total

153

* Se excluyen los territorios de soberanía.

Diccionari bàsic
Català - Japonès
Japonès - Català

カタルーニャ語・日本語

日本語・カタルーニャ語

中辞典



diccionari
italià
català

català
italià

diccionari
portuguès
català

català
português

ed

ed

Barcelona
The city and its art

CULTURA CATALANA EN EL EXTRANJERO

EN LA ACTUALIDAD, EL NÚMERO DE CENTROS DE ENSEÑANZA SUPERIOR DONDE ES POSIBLE TOMAR CONTACTO CON LA LENGUA CATALANA ASCIENDE A 153 UNIVERSIDADES, EXTENDIDAS POR CUATRO CONTINENTES

XAVIER TUDELA PERIODISTA

Desde hace muchos años, la lengua y la cultura catalana han sido enseñadas, regularmente o en forma de cursos esporádicos, en un gran número de universidades fuera del territorio catalán.

En la actualidad existen 153 universidades, repartidas por cuatro continentes, donde es posible el contacto y el estudio de la lengua catalana en centros adecuados. (Ver cuadro adjunto).

Los alumnos extranjeros que se dedican al estudio del catalán son, normalmente, estudiantes de románicas que necesitan, para poder licenciarse, el conocimiento de diversas lenguas de tronco común.

La iniciativa para que una universidad ofrezca cursos de catalán proviene, por lo general, del interés de los alumnos por esta lengua, interés fomentado por los propios profesores catalanes o catalanófilos.

El impulso para la implantación en las universidades de la enseñanza de la lengua catalana, y la coordinación de los estudios de catalanística, se ve enormemente favorecida por la existencia de cinco asociaciones que operan en diversas partes del mundo.

La más antigua de estas entidades es la

"Anglo-Catalan Society", constituida en el año 1954. Surgió de unas reuniones celebradas en Londres, en las que participaron unos pocos británicos y catalanes residentes en Gran Bretaña, a los que unía el interés común por la lengua, la historia y la cultura de Cataluña. Desde entonces, el objetivo fundamental de esta entidad se ha ido cumpliendo con eficacia, mientras el núcleo oficial vertebrador ha crecido, durante estos años, hasta los doscientos miembros. Forman actualmente la "Anglo-Catalan Society" elementos del profesorado universitario británico y un número inferior de catalanes residentes en el Reino Unido. Cada año se celebra un congreso que sirve para la presentación de ponencias en torno a la catalanística y para un fecundo intercambio de experiencias. Hasta ahora se han celebrado reuniones anuales, en una o más ocasiones, en Belfast, Birmingham, Cambridge, Londres, Oxford, Sheffield y Southampton.

La "North American Catalan Society" se constituyó en Urbana (Illinois) en 1978. Agrupa actualmente más de trescientas personas, básicamente pertenecientes al mundo universitario, y su ámbito de actuación comprende los Estados Uni-

dos de América y Canadá. Ha celebrado coloquios en Yale (1980), Toronto (1982), y Washington (1984), además del fundacional en Urbana.

La "Associazione Italiana di Studi Catalani" cuenta con medio centenar de miembros y actúa en diversas universidades italianas donde se imparte enseñanza del catalán.

La "Deutsch-Katalanische Gesellschaft" (Asociación Germano-Catalana) es la más joven de las entidades catalanófilas, pero tiene un gran dinamismo. Se fundó en Karlsruhe en 1983 y actualmente tiene más de trescientos adheridos. Actúa y trabaja, no sólo en la República Federal Alemana, sino en otros territorios de habla germánica.

La "Associació Internacional de Llengua i Literatura Catalanes", con casi un millar de socios, es la entidad que coordina toda la catalanística en el interior y el exterior de Cataluña. Aunque existía con anterioridad, su constitución jurídica tuvo lugar en Cambridge en 1973. Un buen número de socios de las entidades extranjeras que hemos relacionado son, también, miembros de esta "Associació Internacional de Llengua i Literatura Catalanes" y asisten con regularidad a sus coloquios.